

**Генеральная Ассамблея**

Семьдесят первая сессия

**Официальные отчеты**

Distr.: General

6 January 2017

Russian

Original: English

**Комитет по специальным политическим  
вопросам и вопросам деколонизации  
(Четвертый комитет)****Краткий отчет о 23-м заседании,**

состоявшемся в Центральном учреждении, Нью-Йорк, во вторник, 8 ноября 2016 года, в 10 ч. 00 м.

*Председатель:* г-н Дробняк ..... (Хорватия)*затем:* г-н Пулс (заместитель Председателя) ..... (Бельгия)**Содержание**

## Организация работы

Пункт 52 повестки дня: Всестороннее рассмотрение вопроса о специальных политических миссиях (*продолжение*)Пункт 49 повестки дня: Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (*продолжение*)Пункт 50 повестки дня: Доклад Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях (*продолжение*)Пункт 58 повестки дня: Осуществление Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам (Территории, не рассматриваемые в рамках других пунктов повестки дня) (*продолжение*)Пункт 121 повестки дня: Активизация работы Генеральной Ассамблеи (*продолжение*)

Завершение работы Комитета

В настоящий отчет могут вноситься поправки.

Поправки должны направляться в кратчайшие возможные сроки за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Секции управления документооборотом ([srcorrections@un.org](mailto:srcorrections@un.org)) и вноситься в один из экземпляров отчета.Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org/>).

*Заседание открывается в 10 ч. 10 м.*

## **Организация работы**

1. **Председатель** говорит, что он отступит от правила о предоставлении предложений в 24-часовой срок согласно правилу 120 Правил процедуры Генеральной Ассамблеи, поскольку, как он видит, Комитет хотел бы продлить конечный срок предоставления оставшихся проектов предложений по деколонизации до вторника, 8 ноября.

2. *Предложение принимается.*

## **Пункт 52 повестки дня: Всестороннее рассмотрение вопроса о специальных политических миссиях (продолжение) (A/C.4/71/L.6)**

*Проект резолюции A/C.4/71/L.6: Всестороннее рассмотрение вопроса о специальных политических миссиях*

3. **Г-н Сандовал Мендиолеа** (Мексика), представляя проект резолюции [A/C.4/71/L.6](#), также от имени сокоординатора — Финляндии, — говорит, что в этой резолюции перед специальными политическими миссиями ставятся более четкие и актуальные задачи и что она посвящена деятельности по предотвращению, посредничеству и миростроительству. Проектом предусматривается перенос акцента на строительство прочного мира и предотвращение конфликтов за счет процесса развития, осуществления мер по борьбе с бедностью и неравенством и обеспечения доступа к правосудию и соответствующим институтам. Проект резолюции является первым шагом на пути к всеобъемлющему осуществлению резолюции [70/262](#) Генеральной Ассамблеи и резолюции [2282 \(2016\)](#) Совета Безопасности и позволит Организации решать вопросы в таких областях, как политика, безопасность, развитие, права человека и гуманитарная деятельность.

4. В принятый в прошлом году текст были внесены изменения с целью усилить те его элементы, которые касаются участия женщин и интеграции гендерной проблематики в работу специальных политических миссий; необходимости учета долгосрочной перспективы и достижения прочного мира при развертывании, обзоре и свертывании деятельности миротворческих операций и в мандатах спе-

циальных политических миссий; а также вопроса об адекватном финансировании таких миссий.

5. **Председатель** говорит, что данный проект резолюции не имеет последствий для бюджета по программам и что к авторам проекта присоединились Австрия, Ангола, Дания, Ирландия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Палау, Португалия и Таиланд.

6. *Проект резолюции A/C.4/71/L.6 принимается.*

## **Пункт 49 повестки дня: Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (продолжение) (A/C.4/71/L.7, A/C.4/71/L.8, A/C.4/71/L.9 и A/C.4/71/L.10)**

## **Пункт 50 повестки дня: Доклад Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях (продолжение) (A/C.4/71/L.11, A/C.4/71/L.12, A/C.4/71/L.13, A/C.4/71/L.14 и A/C.4/71/L.15)**

7. **Г-н Джани** (Индонезия), внося на рассмотрение четыре проекта резолюций, представленных по пункту 49 повестки дня ([A/C.4/71/L.7](#), [A/C.4/71/L.8](#), [A/C.4/71/L.9](#) и [A/C.4/71/L.10](#)), и резюмируя содержащиеся в них положения, говорит, что они отражают основные принципы и позиции в отношении прав палестинских беженцев, а также приверженность международного сообщества работе по облегчению их участи до выработки справедливого решения и его решительную поддержку гуманитарной деятельности Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР), которое вносит колоссальный вклад в обеспечение региональной стабильности и усилия по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Он выражает надежду, что эти проекты резолюций, как и ранее, будут поддержаны подавляющим большинством государств-членов.

8. **Г-жа Родригес Абаскаль** (Куба), внося на рассмотрение пять проектов резолюций, представленных по пункту 50 повестки дня ([A/C.4/71/L.11](#), [A/C.4/71/L.12](#), [A/C.4/71/L.13](#), [A/C.4/71/L.14](#) и

A/C.4/71/L.15), говорит, что непрекращающиеся нарушения Израилем прав человека и международного права на оккупированных палестинских территориях и оккупированных сирийских Голанах привели к дальнейшему усугублению кризиса в области прав человека. В нарушение своих юридических обязательств как оккупирующей державы по международному праву Израиль продолжает политику систематической агрессии, провокаций и коллективного наказания, результатом которой являются широкомасштабные страдания среди населения Палестины и дальнейшая дестабилизация ситуации на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим. Его кампания по созданию незаконных поселений, включающая конфискацию земель и присвоение природных ресурсов, ведет к дроблению палестинской территории и серьезным образом подрывает перспективу урегулирования на основе создания двух государств. Она выражает надежду на то, что государства-члены вновь решительно поддержат столь важные проекты резолюций и приложат усилия для защиты принципов международного права, обеспечения реализации прав палестинского народа на самоопределение и независимость и достижения справедливого, прочного и мирного урегулирования конфликта.

9. **Г-жа Мейтзад** (Израиль), выступая с разъяснением мотивов голосования до его проведения, что представленные по пунктам 49 и 50 повестки дня проекты резолюций являются еще одним шагом назад для палестинского народа, народа Израиля и мирного процесса. Эти проекты не будут способствовать ни улучшению условий жизни тех, кто находится по обе стороны, ни возвращению к полноценному прямому двустороннему диалогу. Как и в предыдущие годы, эти резолюции являются односторонними, оставляя без внимания многие факторы, составляющие основу сложной реальности на местах. Не вникая фактам, их авторы произвольно приводят выдержки из документов, дающие искаженную картину, с легкостью освобождая Палестинский орган от ответственности за создание нынешнего положения и полностью игнорируя при этом последние позитивные события. Главными бенефициарами этих событий являются Палестинский орган и палестинский народ, однако, по каким-то

причинам, они не упоминаются в резолюциях, которые, как предполагается, призваны помочь им.

10. Проект резолюции Специального комитета по действиям Израиля (A/C.4/71/L.11) являет собой пример дальнейшего расточительства ценных ресурсов Организации Объединенных Наций на деятельность этой структуры, целенаправленно занимающейся созданием препятствий на пути достижения взаимопонимания. Несмотря на то, что Храмовая гора, которую на иврите мы называем «Хар а-Баит», является святыней иудейской веры и святым местом для всех авраамических религий, в обеих резолюциях не содержится никакого упоминания о ее связи с иудаизмом или христианством. Это преднамеренное упоминание служит свидетельством упорного отказа палестинцев и их сторонников признать историческую связь еврейского народа с этой святыней и с городом Иерусалимом. Подобное упорное нежелание признать права других демонстрирует нетерпимость палестинцев к религиям и наследию других народов. Но в конечном итоге верх возьмет не политическое голосование, а историческая правда.

11. Разъяснения технических моментов в отношении согласованных формулировок не могут быть оправданием для голосования в поддержку резолюции, которая намеренно искажает историю и игнорирует христианское и еврейское наследие и верования. Настаивание на том, что только ислам имеет связь с местом со столь богатой историей народов разных вероисповеданий, представляет собой попытку придания ему некой и, что вполне сообразуется с нынешней практикой подстрекательства, осуществляемой палестинскими лидерами в связи с Храмовой горой. Государство Израиль, напротив, признает права верующих всех конфессий и прилагает усилия к тому, чтобы сохранить существующее положение.

12. Государства-члены неоднократно отступали назад по мере того, как палестинцы продолжали насаждать свой односторонний произвольный подход, столь характерный для их образа действий в целом. Настал момент, когда государства-члены должны потребовать, чтобы палестинцы прекратили отрицать права и историю других во благо самих себя и во имя правды, терпимости и совместного существования. Израиль уже ни раз у себя и за ру-

бежом подтверждал свою поддержку решению о создании двух государств. Не пора ли и палестинцам заявить о своем ясном намерении вернуться за стол переговоров без каких-либо предварительных условий. Они должны решить, хотят ли они изменить реальность на местах, прилагая усилия по достижению мира в Иерусалиме и Рамаллахе, или же продолжать тратить ресурсы и энергию на выступления с пустыми заявлениями в Нью-Йорке.

13. Ее делегация будет голосовать против проектов резолюций, являющихся не более чем упражнением в циничной политике, занявшим место усилий, которые должны были быть направлены на решение реальных проблем, разделяющих народ Израиля и палестинцев на их общем пути в направлении улучшения условий жизни обоих народов. Проголосовать против проектов резолюций означает проголосовать за терпимость, взаимоуважение и налаживание прямых двусторонних переговоров с целью раз и навсегда положить конец существующему конфликту.

14. **Председатель** говорит, что представленные по пунктам 49 и 50 повестки дня проекты резолюций не имеют последствий для бюджета по программам.

*Проект резолюции A/C.4/71/L.7: Помощь палестинским беженцам*

15. **Г-жа Джаэлс** (секретарь Комитета) объявляет, что к авторам проекта резолюции присоединились Австрия, Бангладеш, Босния и Герцеговина, Бразилия, Венгрия, Германия, Греция, Дания, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальдивские Острова, Мальта, Норвегия, Польша, Португалия, Румыния, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Украина, Финляндия, Франция, Хорватия, Чехия, Швейцария, Швеция, Эстония.

16. *Проводится заносимое в отчет о заседании голосование.*

*Голосовали за:*

Австралия, Австрия, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Госу-

дарство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Вануату, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Гондурас, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Тимор-Лешти, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

*Голосовали против:*

Израиль.

*Воздержались:*

Камерун, Канада, Кот-д'Ивуар, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Палау, Парагвай, Соединенные Штаты Америки.

17. Проект резолюции [A/C.4/71/L.7](#) принимается 159 голосами против 1 при 8 воздержавшихся.

*Проект резолюции A/C.4/71/L.8: Лица, перемещенные в результате военных действий в июне 1967 года и последующих военных действий*

18. **Г-жа Джаэлс** (секретарь Комитета) объявляет, что к авторам проекта резолюции присоединились Бангладеш, Индонезия и Мальдивские Острова.

19. *Проводится заносимое в отчет о заседании голосование.*

*Голосовали за:*

Австралия, Австрия, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия,

Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Тимор-Лешти, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

*Голосовали против:*

Израиль, Канада, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Палау, Соединенные Штаты Америки.

*Воздержались:*

Вануату, Гондурас, Камерун, Кот-д'Ивуар, Парагвай, Того.

20. Проект резолюции [A/C.4/71/L.8](#) принимается 156 голосами против 6 при 6 воздержавшихся

*Проект резолюции A/C.4/71/L.9: Операции Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ*

21. **Г-жа Джаэлс** (секретарь Комитета) объявляет, что к авторам проекта резолюции присоединились Бангладеш, Индонезия, Мальдивские Острова и Швейцария.

22. *Проводится заносимое в отчет о заседании голосование.*

*Голосовали за:*

Австралия, Австрия, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Гондурас, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Зам-

бия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Тимор-Лешти, Того, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

*Голосовали против:*

Израиль, Канада, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Палау, Соединенные Штаты Америки.

*Воздержались:*

Вануату, Камерун, Кот-д'Ивуар, Парагвай.

23. Проект резолюции *A/C.4/71/L.9* принимается 158 голосами против 6 при 4 воздержавшихся.

*Проект резолюции A/C.4/71/L.10: Имущество палестинских беженцев и получаемые за счет него доходы.*

24. **Г-жа Джаэлс** (секретарь Комитета) объявляет, что к авторам проекта резолюции присоединились

Австрия, Бангладеш, Босния и Герцеговина, Бразилия, Венгрия, Германия, Греция, Дания, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальдивские Острова, Мальта, Норвегия, Польша, Португалия, Румыния, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Украина, Финляндия, Франция, Хорватия, Чехия, Швейцария, Швеция и Эстония.

25. *Проводится заносимое в отчет о заседании голосование.*

*Голосовали за:*

Австралия, Австрия, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соеди-

ненное Королевство Великобритания и Северной Ирландии, Судан, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Тимор-Лешти, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

*Проголосовали против:*

Израиль, Канада, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Палау, Соединенные Штаты Америки.

*Воздержались:*

Вануату, Гондурас, Камерун, Кот-д'Ивуар, Парагвай, Того.

26. Проект резолюции [A/C.4/71/L.10](#) принимается 156 голосами против 6 при 6 воздержавшихся.

*Проект резолюции A/C.4/71/L.11:*

*Деятельность Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях*

27. **Г-жа Джаэлс** (секретарь Комитета) объявляет, что к авторам проекта резолюции присоединились Бангладеш и Мальдивские Острова.

28. *Проводится заносимое в отчет о заседании голосование.*

*Голосовали за:*

Алжир, Ангола, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Бразилия, Бруней-Даруссалам, Бурунди, Бутан, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гамбия, Гвинея, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Ливан,

Ливия, Маврикий, Мавритания, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мозамбик, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Сальвадор, Саудовская Аравия, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Сингапур, Сирийская Арабская республика, Судан, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Узбекистан, Чад, Чили, Шри-Ланка, Эквадор, Южная Африка.

*Голосовали против:*

Австралия, Израиль, Канада, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Палау, Соединенные Штаты Америки.

*Воздержались:*

Австрия, Албания, Андорра, Аргентина, Армения, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, Ботсвана, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Гана, Гватемала, Германия, Греция, Грузия, Дания, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Камерун, Кипр, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Мексика, Монако, Монголия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Руанда, Румыния, Самоа, Сан-Марино, Сербия, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Таиланд, Тимор-Лешти, Того, Тонга, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Чехия, Швейцария, Швеция, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Ямайка, Япония.

29. Проект резолюции [A/C.4/71/L.11](#) принимается 86 голосами против 7 при 71 воздержавшемся.

*Проект резолюции A/C.4/71/L.12:*

*Применимость Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года к оккупированной палестинской территории, включая Восточной Иерусалим, и другим оккупированным арабским территориям.*

30. **Г-жа Джаэлс** (секретарь Комитета) объявляет, что к авторам проекта резолюции присоединились Бангладеш, Индонезия и Мальдивские Острова.

31. *Проводится заносимое в отчет о заседании голосование.*

*Голосовали за:*

Австрия, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Гондурас, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Тимор-Лешти, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад,

Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

*Голосовали против:*

Израиль, Канада, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Палау, Соединенные Штаты Америки.

*Воздержались:*

Австралия, Камерун, Кот-д'Ивуар, Парагвай, Руанда, Того.

32. *Проект резолюции [A/C.4/71/L.12](#) принимается 155 голосами против 6 при 6 воздержавшихся.*

*Проект резолюции [A/C.4/71/L.13](#): Израильские поселения на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и оккупированных сирийских Голанах.*

33. **Г-жа Джаэлс** (секретарь Комитета) объявляет, что к авторам проекта резолюции присоединились Австрия, Бангладеш, Босния и Герцеговина, Венгрия, Германия, Греция, Дания, Ирландия, Испания, Италия, Латвия, Литва, Люксембург, Мальдивские Острова, Мальта, Норвегия, Польша, Португалия, Румыния, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Финляндия, Франция, Хорватия, Чехия, Швейцария, Швеция и Эстония.

34. *Проводится заносимое в отчет о заседании голосование.*

*Голосовали за:*

Австрия, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа,

Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Тимор-Лешти, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

*Голосовали против:*

Израиль, Канада, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Палау, Соединенные Штаты Америки.

*Воздержались:*

Австралия, Гондурас, Камерун, Кот-д'Ивуар, Парагвай, Руанда, Того.

35. *Проект резолюции A/C.4/71/L.13 принимается 153 голосами против 6 при 7 воздержавшихся.*

*Проект резолюции A/C.4/71/L.14:*

*Затрагивающие права человека действия  
Израиля в отношении палестинского народа  
на оккупированной палестинской территории,  
включая Восточный Иерусалим.*

36. **Г-жа Джаэлс** (секретарь Комитета) объявляет, что к авторам проекта резолюции присоединились Бангладеш и Мальдивские Острова.

37. *Проводится заносимое в отчет о заседании голосование.*

*Голосовали за:*

Австрия, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Саудовская Аравия, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Тимор-Лешти, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

*Голосовали против:*

Австралия, Израиль, Канада, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Палау, Соединенные Штаты Америки.

*Воздержались:*

Гондурас, Камерун, Кот-д'Ивуар, Парагвай, Руанда, Того.

38. Проект резолюции [A/C.4/71/L.14](#) принимается 151 голосом против 7 при 6 воздержавшихся.

*Проект резолюции A/C.4/71/L.15:*

*Окупируемые сирийские Голаны*

39. Проводится заносимое в отчет о заседании голосование.

*Голосовали за:*

Австралия, Австрия, Албания, Алжир, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гайана, Гамбия, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Лесото, Ливан, Ливия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Сау-

довская Аравия, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Судан, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Тимор-Лешти, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Тунис, Туркменистан, Турция, Узбекистан, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка, Япония.

*Голосовали против:*

Израиль.

*Воздержались:*

Вануату, Гондурас, Камерун, Канада, Кот-д'Ивуар, Маршалловы Острова, Микронезия (Федеративные Штаты), Палау, Парагвай, Руанда, Соединенные Штаты Америки, Того, Тонга.

40. Проект резолюции [A/C.4/71/L.15](#) принимается 153 голосами против 1 при 13 воздержавшихся.

41. **Г-н Комада** (Словакия), выступая от имени Европейского союза, говорит, что государства – члены ЕС действовали скоординировано, голосуя по только что принятым проектам резолюций, однако Европейский союз в целом еще не принял юридического определения для термина «насильственное перемещение», который используется в некоторых из этих проектов. Кроме того, использование термина «Палестина» не может истолковываться как признание Государства Палестина и не предопределяет позицию каждого из государств-членов по данному вопросу, а поэтому не предпринимает вопрос о правомерности присоединения Палестины к международным документам, упоминаемым в этих проектах резолюций.

42. В некоторых из только что принятых проектов резолюций также отмечается сохраняющаяся напряженность в связи со священными местами в Иерусалиме. Европейский союз обеспокоен тревожными событиями и неоднократно имевшими место насильственными столкновениями в Харам-аш-Шарифе/на Храмовой горе. В полной мере признавая особую роль Иордании как хранителя му-

сультанских священных мест в Иерусалиме, Европейский союз призывает соблюдать договоренности, достигнутые в отношении нынешнего статуса священных мест Иерусалима, с тем чтобы их историческое значение признавалось для всех трех монотеистических религий. Используемая в проектах резолюций терминология не означает изменения позиции Европейского союза по вопросу о Храме-аш-Шарифе/Храмовой горе.

43. **Г-н Зальялов** (Российская Федерация) говорит, что Российская Федерация всегда голосует за проект резолюции о затрагивающих права человека действиях Израиля в отношении палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим. Однако ее голосование по проекту резолюции [A/C.4/71/L.14](#) по данному вопросу не означает отхода от ее принципиальной позиции, состоящей в том, что было бы неразумно искусственно выделять конкретные группы людей, например правозащитников, и отдавать приоритет их проблемам в ущерб остальному населению. Посвященный правозащитникам параграф преамбулы применим исключительно в контексте этого проекта резолюции и только к оккупированной палестинской территории.

44. **Г-н Мунзер** (Сирийская Арабская Республика) говорит, что только что принятые подавляющим числом голосов проекты резолюций по пунктам 49 и 50 повестки дня недвусмысленно указывают Израилю на необходимость прекратить его оккупацию всех оккупированных арабских территорий и незамедлительно покончить с нарушениями прав человека и международного гуманитарного права. Как показало голосование по проекту резолюции об оккупированных сирийских Голанах ([A/C.4/71/L.15](#)), попытки Израиля аннексировать сирийские Голаны не имеют юридической силы и не являются законными с точки зрения международного права согласно резолюции Совета Безопасности [497 \(1981\)](#). Эти нарушения Израилем международного права усугубляются нелепым Законом о Голанских высотах, декретирующим аннексию региона, что является опасной провокацией, и открытым спонсированием такфиристского терроризма фронта Аль-Нусра, захватившего военнослужащих Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разведением и впоследствии изгнанного ими.

45. Израиль – единственное государство, проголосовавшее против проекта резолюции об оккупированных сирийских Голанах, а также против комплекса проектов резолюций по пунктам 49 и 50 повестки дня, что продемонстрировало его абсолютное игнорирование международного консенсуса, Организации Объединенных Наций и международного права. Сирийская делегация обращается к тем немногочисленным делегациям, которые воздержались при голосовании по проекту резолюции об оккупированных сирийских Голанах, с призывом присоединиться к международному консенсусу и проголосовать за эту резолюцию, когда она будет представлена в Генеральной Ассамблее. Нерешительность в осуждении оккупации и насильственной аннексии пошлет опасный сигнал нарушителям закона, поскольку будет означать, что место закона занял закон джунглей и что для Израиля сделано исключение, и ему дозволено с законом не считаться.

46. **Г-жа Абд аль-Хади Нассер** (наблюдатель от Государства Палестина) говорит, что принятие Комитетом проектов резолюций, представленных по пунктам 49 и 50 повестки дня, вновь твердо и решительно подтвердило права палестинского народа, включая палестинских беженцев, непреложность уважения гуманитарного права и права в области прав человека, а также основополагающие юридические принципы, относящиеся к ключевым вопросам и поиску справедливого, всеобъемлющего, прочного и мирного решения, которое, к сожалению, пока не удастся достичь вследствие продолжающихся нарушений и неуступчивости Израиля. За почти 50 лет военной оккупации Израиля ситуация с правами человека ухудшилась, а нестабильность в гуманитарной и политической сфере и сфере безопасности возросла. Только что принятые Комитетом меры подчеркивают ту роль, которую Организация Объединенных Наций может и должна играть в обеспечении гарантий соблюдения прав человека и международной законности.

47. Ее делегация приветствует признание незаменимой роли, которую играет БАПОР, вклад его программ в обеспечение благополучия, развития и защиты палестинских беженцев, вклад Агентства в поддержание региональной стабильности в условиях продолжающегося конфликта и хаоса. Она благодарна за щедрую помощь стран-доноров и выступ-

пает в поддержку усилий по восполнению периодически возникающего, отрицательно сказывающегося на работе Агентства дефицита средств.

48. Возобновление мандата Специального комитета по расследованию действий Израиля является позитивным шагом, и ее делегация выражает признательность за усилия Комитета по углублению международной осведомленности о систематических нарушениях прав человека, совершаемых Израилем как оккупирующей державой. Ее делегация приветствует вновь подтвержденный международный консенсус относительно применимости четвертой Женевской конвенции к оккупируемой палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, а также незаконности кампании создания израильских поселений и других серьезных нарушений, подрывающих оставшиеся ограниченные перспективы достижения мира на основе решения в формате двух государств.

**Пункт 58 повестки дня: Осуществление Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам (Территории, не рассматриваемые в рамках других пунктов повестки дня) (продолжение) (A/C.4/71/L.17)**

*Проект решения A/C.4/71/L.17: Вопрос о Гибралтаре*

49. **Председатель** говорит, что этот проект решения не имеет последствий для бюджета по программам.

50. Проект решения [A/C.4/71/L.17](#) принимается.

**Пункт 121 повестки дня: Активизация работы Генеральной Ассамблеи (продолжение) (A/C.4/71/L.16)**

*Проект решения A/C.4/71/L.16: Предлагаемые программа работы и расписание заседаний Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый Комитет) на семьдесят вторую сессию Генеральной Ассамблеи.*

51. Проект решения [A/C.4/71/L.16](#) принимается.

**Завершение работы Комитета**

52. *Место Председателя занимает заместитель Председателя г-н Пулс (Бельгия).*

53. **Председатель** говорит, что Комитет по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый Комитет) завершил свою работу на основной части семьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи.

*Заседание закрывается в 12 ч. 00 м.*